

**van Roggen, l'hon. George—Suite****Industries—Suite**

General Motors, prêt sans intérêt, conséquences pour les négociations sur le libre-échange, subventions sectorielles, demande de renseignements sur la politique du gov., q., 812, 815, 909

Libre-échange, accords permettant des subventions sectorielles, q., 815, 909, 962

Lapointe, l'hon. Renaude, C.P., retraite du Sénat, hommages, 331-32

Opérations portuaires—C-24, étude en com. plénier, 219, 220, 221, 225

**Pêches**

Relations Canada—France, renvoi du différend à la Cour internationale de justice, position du gov., q., 3098, 3205, 3232, 3233

Prélature de la Sainte-Croix et Opus Dei—S-7, 1289

**Réforme fiscale**

Livre blanc, 20 experts-conseils, noms et sexe, demande dépôt de la liste, q., 1301-02, 1339-40

Règlement du Sénat, commentaires, 75

Sommet économique de 1988

Endettement, relance de la stratégie, possibilité que le Canada présente des initiatives, réponse différée, interprétation, demande de réponse plus précise, q., 3421-22, 3618-20

Système financier international et ses institutions, participation du Canada, autorisation au com. Affaires étrangères de poursuivre son étude, 138; autorisation de reporter la date de présentation du rap. final, 695-96; rap. (5<sup>e</sup>), dépôt et étude, 1019-22

**Dettes internationales**

Amérique du Sud et Afrique, 1019, 1020

Tiers monde, 1020, 1021, 1022

Emplois, perte, 1022

Pétrole, crise, effet sur l'économie, 1020

Recommandations, 1019-20

Réserves, banques canadiennes, importance, 1021

Statistiques, 1019

Transports, 1987—C-18, 1320

Travaux du Sénat, 190, 3670

Yellowknife Electric Ltd., société—S-10, 1149

**Vérificateur général**

Budget des dix dernières années (F), 2473

Rôle prévu par la loi (F), 2558-59

**Vérificateur général, avis de mot. tendant à déférer rap. au com.**

Finances nationales, 420, a., 447

**Via Rail**

Déménagement du centre d'entretien de Winnipeg à Vancouver, demande de reconsidérer la question, q., 1614-15

**Vicaire régional pour le Canada de la prélature de la Sainte-Croix et Opus Dei. Voir Prélature de la Sainte-Croix et Opus Dei... S-6****Vie humaine, protection**

Mesure législative. Voir **Protection de l'environnement—C-74**

**Vieillesse, Conseil consultatif national**

Membres, répartition selon le district fédéral ou la province (F), 2126-27

**Vimy. Voir Bataille de Vimy****Visiteurs de marque à la tribune****Alberta**

Assemblée législative

Président, 2128

Stagiaires parlementaires, 2547

Lethbridge, M. Gerry Ward, 3685

Association internationale des parlementaires de langue française, 4257

Association nationale des prisonniers de guerre, représentants, 1311

Aviateurs de la Première Guerre mondiale, 1123

Barbade, M. Peter George Morgan, haut-commissaire, 354

Colombie-Britannique, professeur Lambertson, et groupe d'étudiants du Collège Camosun de Victoria, 2825

Godfrey, l'hon. John M., sénateur retraité, 2661

Haddassah-Wizo, conseil national, membres, 844

Inde, l'hon. D. Shankaranad, ministre des Ressources en eaux, M. S.J.S. Chhatwal, haut-commissaire, et délégation parlementaire, 1195

**Indonésie, République**

Gafur, Son Excellence Abdul, min. des Affaires de la Jeunesse et Sports, 1

Kusumaatmadja, Son Excellence Mochtar, min. des Affaires étrangères, 525

Inuit Tapirisat du Canada, conseil d'administration, 3682

**Italie**

Groupe de personnalités du nord, 1777

Parlement, membre de la Chambre des députés, 4311

Italo-Canadiens, Congrès national, membres, 343

Manitoba, M. William Travers, chef de la réserve indienne Jackhead, et M. Ian Restall de l'Université du Manitoba, 1233

Mexique, l'hon. sénateur Humberto Hernandez-Haddad, président du com. Affaires étrangères, et délégation, 3096

Norvège, délégation d'autochtones, 3987

Ontario, Thornhill, délégation d'élèves, 3670

Pakistan, membres du Sénat de la République islamique, 2072

Robertson, M<sup>me</sup> Heather, célèbre écrivain canadien, 2065-66

Royaume-Uni, comité d'enquête sur la télédiffusion des travaux de la Chambre des communes, 4458

Saskatchewan, l'hon. Arnold Tusa, président de l'Assemblée législative, 2758

Union des républiques socialistes soviétiques (URSS), délégation, 1984

University Women's Club d'Ottawa, membres, 830

Yémen, République arabe, Son Excellence Abdalla Nasser Al-Dhorafi, ministre d'État de la Jeunesse et Sports, et M. Taha Qirbi, consul honoraire, 2302

**Voeux de Noël et du Nouvel An, 415-16, 2510****Votes (pour et contre)**

Accord constitutionnel de 1987, com. mixte spécial, création, message des Communes, a. mot. d'agrément, 1279-80

Accord de libre-échange Canada—États-Unis, mise en oeuvre—C-130, mot. de 2<sup>e</sup> l., 4449

Accord franco-canadien sur les pêches et les limites territoriales

Décision du Président sur un rappel au Règlement, rejetée, 471-72

Mot. de formation en com. plénier, 493

Air Canada, participation publique au capital—C-129, mot. tendant à autoriser com. Banques et commerce à étudier la teneur, rejetée, 3665

**Brevets—C-22**

Banques et commerce, mot. tendant à donner instruction au com. au sujet de la date de présentation du rap. sur la q. et sur le message des Communes, rejetée, 1837

Message des Communes

Mot. d'a. de certains am. des Communes et de renonciation à certains am. du Sénat, a. avec dissidence, 2225